

L'un des nouveaux produits axé sur le développement des exportations offert par DÉO est le programme de personnel en commerce international, une initiative fédérale-provinciale qui relie les sociétés d'exportation de l'Ouest et les nouveaux diplômés du postsecondaire. Le programme atteint deux objectifs socioéconomiques d'importance : fournir aux entreprises le personnel supplémentaire dont elles ont besoin pour pénétrer les nouveaux marchés, et donner aux nouveaux diplômés l'occasion d'acquérir une précieuse expérience. Les projets de développement des exportations acceptés dans le cadre de ce nouveau programme peuvent être planifiés sur une période d'une à trois années et seront admissibles à une aide financière pouvant totaliser entre 7 500 \$ pour un an et 37 500 \$ pour trois ans, par diplômé. Pour de plus amples renseignements, s'adresser à :

Diversification de l'économie de l'Ouest Canada  
 Édifice Cargill  
 240, av. Graham, bureau 712  
 C.P. 777  
 Winnipeg (Manitoba) R3C 2L4  
 Téléphone : (204) 983-4472  
 Télécopieur : (204) 983-4694

## **SOCIÉTÉ POUR L'EXPANSION DES EXPORTATIONS (SEE)**

La SEE est un organisme financier ouvert à sa clientèle, dont l'objectif est d'aider les entreprises canadiennes à se tailler une place sur les marchés mondiaux. Elle offre une vaste gamme de services de gestion du risque, y compris des assurances et du financement, aux entreprises canadiennes et à leurs clients de par le monde.

Les programmes de la SEE entrent dans quatre grandes catégories :

- des assurances sur le crédit à l'exportation, couvrant les crédits à moyen et à long terme;
- des assurances et des garanties de bonne fin protégeant les exportateurs et les institutions financières en cas d'exécution des divers instruments de garantie de bonne fin émis généralement par des banques ou d'autres établissements de sécurité;
- des assurances sur les investissements à l'étranger couvrant, entre autres, les risques politiques auxquels les nouveaux investissements canadiens à l'étranger sont exposés; et
- le financement à moyen et à long terme des exportations pour les acheteurs étrangers de produits et de services canadiens.

La SEE a établi de solides relations avec les principaux organismes des secteurs public et privé au Mexique et en Amérique latine. Les exportateurs peuvent composer le (613) 598-2860 pour obtenir de plus amples renseignements.

Les petits exportateurs, dont les ventes à l'étranger ne dépassent pas un million de dollars CAN, peuvent s'adresser à l'équipe chargée des nouveaux exportateurs, au 1 800 850-9626.

Les exportateurs du secteur des technologies de l'information peuvent s'adresser à l'équipe des technologies de l'information de la SEE, au (613) 598-6891.

Pour de plus amples renseignements sur la gamme complète des services de la SEE, s'adresser à l'un des bureaux suivants :

**Ottawa** Société pour l'expansion des exportations  
 151, rue O'Connor  
 Ottawa (Ontario) K1A 1K3  
 Téléphone : (613) 598-2500  
 Télécopieur : (613) 237-2690

**Vancouver** Société pour l'expansion des exportations  
 One Bentall Centre  
 505, rue Burrard, bureau 1030  
 Vancouver (Colombie-Britannique)  
 V7X 1M5  
 Téléphone : (604) 666-6234  
 Télécopieur : (604) 666-7550

**Calgary** Société pour l'expansion des exportations  
 510, 5e Rue s.-o., bureau 1030  
 Calgary (Alberta) T2P 3S2  
 Téléphone : (403) 292-6898  
 Télécopieur : (403) 292-6902

**Winnipeg** Société pour l'expansion des exportations  
 \*dessert la  
 Saskatchewan. 330, av. Portage, 8<sup>e</sup> étage  
 Winnipeg (Manitoba) R3C 0C4  
 Téléphone : (204) 983-5114  
 Télécopieur : (204) 983-2187

**Toronto** Société pour l'expansion des exportations  
 Édifice de la Banque nationale  
 150, rue York, bureau 810  
 C.P. 810  
 Toronto (Ontario) M5H 3S5  
 Téléphone : (416) 973-6211  
 Télécopieur : (416) 862-1267

**London** Société pour l'expansion des exportations  
 Centre Talbot  
 148, rue Fullarton, bureau 1512  
 London (Ontario) N6A 5P3  
 Téléphone : (519) 645-5828  
 Télécopieur : (519) 645-5580